

IMMACULATE CONCEPTION UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH
ПАРАФІЯ НЕПОРОЧНОГО ЗАЧАТТЯ ПРЕЧИСТОЇ ДІВИ МАРІЇ
116 East Illinois Avenue
PALATINE, ILLINOIS 60067-7116

ПАРОХ - FR. MYKHAILO KUZMA – PASTOR
(847) 991-0820 e-mail: frmykhailo@att.net
СОТРУДНИК – FR. YAROSLAV MENDYUK – ASSOCIATE PASTOR
(224) 801-1907 e-mail: ymendyuk@gmail.com
FR. ANDRII KUZNIAK
(312) 614-9225
Web page: icshrine.org

Facebook: Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church-Palatine

YouTube: Immaculate Conception Ukrainian Church-Palatine

НЕДІЛЯ СИРОПУСНА
27ГО ЛЮТОГО 2022

ЗВЕРНЕННЯ БЛАЖЕННІШОГО СВЯТОСЛАВА З
ПРИВОДУ ПОЧАТКУ ВІЙНИ В УКРАЇНІ

Четвер, 24 лютого 2022

Сьогодні ми урочисто проголошуємо: «Душу й тіло ми положим за нашу свободу!». Єдиним серцем і устами молимося: «Боже, великий, єдиний, нам Україну храни!».



Улюблений Богом бережений
Український народ!

Знову наша Батьківщина в небезпеці!
Віроломний ворог, незважаючи на власні зобов'язання та запевнення, ламаючи основні норми міжнародного права, як несправедливий агресор ступив на українську землю, несучи зі собою смерть і розруху.
Наша Україна, яку світ справедливо назвав «кривавими землями», яка стільки разів була скроплена кров'ю мучеників і борців за свободу і незалежність свого народу, кличе нас сьогодні стати на її захист, – на захист своєї гідності перед Богом і людством, свого права на існування та права на вибір свого майбуття.

Це наше природне право і святий обов'язок боронити свою землю і свій народ, свою державу і все, що є для нас найрідніше: родину, мову і культуру, історію і духовний світ! Ми є мирним народом, який християнською любов'ю любить дітей усіх народів, незважаючи на походження чи переконання, національну чи релігійну приналежність. Ми не зазіхаємо на чуже і не погрожуємо нікому, але і свого нікому не маємо права віддати! У цей історичний момент голос нашого сумління кличе нас усіх як один стати на захист вільної, соборної і незалежної Української Держави!

Істрія минулого століття вчить нас, що всі ті, хто починав світові війни, їх програвали, а ідолопоклонники війни приносили лише знищення і занепад власним державам і народам. Ми віримо, що в цю історичну хвилину Господь Бог є з нами! Він, у руках якого лежить доля всього світу і кожної людини зокрема, є завжди

(продовження на ст. 3)

SUNDAY OF CHEESE-FARE

FEBRUARY 27, 2022

ПОРЯДОК БОГОСЛУЖЕНЬ (28го лютого до бго березня, 2022) ORDER OF SERVICES (February 28th to March 6th, 2022)

Понеділок – Mon. 28	FIRST DAY OF THE GREAT FAST – ПЕРШИЙ ДЕНЬ ВЕЛ. ПОСТУ (fast from meat and dairy – піст від м'яса і молочних страв) 8:00 A.M. Health: Levko & Seneczko fam. – Iwankiw family 7:00 P.M. PASSION SERVICE - ПАСІЇ
Вівторок – Tuesday 1	8:00 A.M. +Paraskevia Kocur – Myskowic family 7:00 P.M. Moleben for Peace in Ukraine – Молбень за Україну Моління Матерів в Молитві
Середа – Wednesday 2	PRESANCTIFIED LITURGY – ЛІТУРГІЯ НАПЕРЕДОСВЯЧЕНИХ ДАРИВ 7:00 P.M. +Ivan & Paraskevia Kocur - family
Четвер – Thurs. 3	8:00 A.M. sanctification of clergy 7:00 P.M. Moleben for Peace in Ukraine – Молбень за Україну
П'ятниця – Fri. 4	6:30 P.M. SOROKOUSTY - СОРОКОУСТИ 7:00 A.M. PRESANCTIFIED LITURGY – ЛІТ. НАПЕРЕД. ДАРИВ +Rev. Antin, Antonia, Lewko, Bohdan, Vera – Luba Lukomskyj
Субота – Sat. 5	9:00 A.M. Ludmyla Zubritski – Luba Lukomskyj sanctification of clergy health of the ill 7:00 P.M. Moleben for Peace in Ukraine – Молбень за Україну
Неділя – Sun. 6	8:30 A.M. for our parishioners 10:00 P.M. +Laura Atkinson – Gloria Haggin 11:30 P.M. Mothers in Prayer 7:00 P.M. Moleben for Peace in Ukraine – Молбень за Україну

ВАШ ДАР БОГОВІ ТА ПАРАФІЇ – YOUR GIFT TO GOD & PARISH

20 лютого / February 120 - \$2,617.00
Будівельний Фонд / Building Fund - \$3,822.00

ВІДПУСТОВИЙ ХРАМ НОВОМУЧЕНИКІВ SHRINE OF THE NEW MARTYRS OF UKRAINE

Будь ласка віддайте одну годину вашого часу у молінні перед Евхаристійним Христом який перебуває в кивоті. За інформацією дзвоніть до пані Лесі Чернецької на тел. 847-907-1624.

Please sign up for one hour a week to spend time and pray in the presence of our Eucharistic Lord. Please choose your time and sign up as you exit the church. Remember that our Lord asked the Apostles: "Could you not spend one hour with me?" For more information call Mrs. Lesia Chernetska at 847-907-1624.

В останню п'ятницю кожного місяця маємо ДЕНЬ МОЛИТВИ за інтенції Пресвятої Богородиці. Молитва постійна від 8 раго до півночі.

Every last Friday of the month we have a prayer vigil for the intentions of the Mother of God. You are invited to join us for continuous prayer from 8AM to midnight.

Наступний ДЕНЬ МОЛИТВИ відбудеться в п'ятницю 25го березня від 8 рано до півночі.
Our next DAY OF PRAYER will take place on Friday, March 25th from 8AM to midnight.

Молимося за отців нашої Епархії – цього тижня молимося за о. Стефана Грициняка
We pray for the clergy of our Eparchy – this week let us pray for Fr. Stephen Hrycyniak

(продовження з ст. 1)

на боці жертви несправедливої агресії, страждених і поневолених. Це Він, який об'являє своє святе Ім'я в історії кожного народу, вловлює і скидає додолу могутніх світу цього їхньою гординою, завойовників – ілюзією їхньої всемогутності, гордих і зухвалих – їхньою самопевністю. Це Він дарує перемогу над злом і смертю. Перемога України буде перемогою Божої сили над ницістю і зухвальством людини! Так було, є і буде!

Наша свята Церква-мучениця завжди була, є і буде зі своїм народом! Цю Церкву, що вже пережила смерть і воскресіння, як Тіло воскреслого Христа, над яким смерть не має жодної сили, дарував Господь своєму людові в хрещальних водах Дніпра. Відтоді історія нашого народу і його Церкви, історія їх визвольних змагань, історія втілення Божого Слова і вияву Його Духа істини в нашій культурі переплелися навіки. І в цей драматичний момент наша Церква, як мати і учителька, є і буде зі своїми дітьми, буде їх боронити і їм служити в ім'я Боже! У Бозі наша надія і від Нього буде наша перемога! Сьогодні ми урочисто проголошуємо: «Душу й тіло ми положим за нашу свободу!».

Єдиним серцем і устами молимося: «Боже, великий, єдиний, нам Україну храни!».

Святі праведники, мученики та ісповідники української землі, моліться і заступайтеся за нас перед Богом!

Благословення Господнє на вас!

† СВЯТОСЛАВ

*Дано в Києві,
при Патріаршому соборі Воскресіння Христового,
24 лютого 2022 року Божого*

COMPLETE TRUST

Meditation: After Holy Communion, I heard these words — **You see what you are of yourself, but do not be frightened at this. If I were to reveal to you the whole misery that you are, you would die of terror. However, be aware of what you are. Because you are such great misery, I have revealed to you the whole ocean of My mercy. I seek and desire souls like yours, but they are few. Your great trust in Me forces Me to continuously grant you graces. You have great and incomprehensible rights over My Heart, for you are a daughter of complete trust. You would not have been able to bear the magnitude of the love which I have for you if I had revealed it to you fully here on earth (Diary, 718).**

My Prayer Response: Saint Faustina, pray for us that we may trust like you. May our great trust in Jesus open for us a whole treasury of graces.

ПРОСИМО МОЛИТИСЯ ЗА: о. Андрія Чировського, о. Френка Авант, о. Богдана, о. Михайла Кузьму, Джона Панько, Тима Гайдера, Дебі Плішки, Мардж Матвіїв, Любу Чорну, Любу Лукомську, Євгенію Яхнів, Лярису Дас, Джекі Мишкієвич, Анну Назар, Келвина Макмена, Наталію Лісову, Марію Ступень, Роксолянну Козич, Луку Логан, Майк Феста. Левка Сенечка, Любу Кукзьму і за всіх недужих.

PLEASE PRAY FOR: Fr. Andriy Chirovsky, Fr. Frank Avant, Fr. Bohdan, Fr. Mykhailo Kuzma, John Panko, Tim Heider, Debbie Plishka, Marge Matviuw, Luba Chorny, Luba Lukomskyj, Betty Jachniw, Laryssa Das, Jackie Myshkiewicz, Anna Nazar, Calvin McMahan, Nataliya Lisova, Maria Stupen, Roxolana Kozych, Luke Logan, Mike Festa, Leo Senechko, Luba Kuzma and all those in need of our prayers.

POPE: ON ASH WEDNESDAY, FAST FOR PEACE IN UKRAINE



"Jesus taught us that the diabolical senselessness of violence is answered with God's weapons, with prayer and fasting. I invite everyone to make next 2 March, Ash Wednesday, a Day of Fasting for Peace."

Pope Francis made another passionate appeal for peace in Ukraine, at the end of the February 23 general audience. The Holy Father has asked that March 2, Ash Wednesday, be a day of fasting and prayer, to end the "diabolical senselessness of violence."

Here is what he said:

My heart aches greatly at the worsening situation in Ukraine. Despite the diplomatic efforts of the last few weeks, increasingly alarming scenarios are opening up. Like me, many people all over the world are feeling anguish and concern. Once again the peace of all is threatened by partisan interests. I would like to appeal to those with political responsibility to examine their consciences seriously before God, who is the God of peace and not of war; who is the Father of all, not just of some, who wants us to be brothers and not enemies. I pray that all the parties involved refrain from any action that would cause even more suffering to the people, destabilising coexistence between nations and bringing international law into disrepute.

And now I would like to appeal to everyone, believers and non-believers alike. Jesus taught us that the diabolical senselessness of violence is answered with God's weapons, with prayer and fasting. I invite everyone to make next 2 March, Ash Wednesday, a Day of Fasting for Peace. I encourage believers in a special way to dedicate themselves intensely to prayer and fasting on that day. May the Queen of Peace preserve the world from the madness of war.

ОГОЛОШЕННЯ

1. Великий Піст починається завтра. Піст, молитва і добрі діла віддаваймо Богові за мир в Україні.
2. Хто бажає особливі молитви за упокоїлих з ваших родин прошу виповнити листки з іменами покійників. Сорокоусти відправляємо по п'ятницях о год. 6:30 вечір.
3. Владика Венедикт відвідує нашу парафію цього тижня від 3го до 6го березня.
4. Великопосні Реколекції від 24го до 27го березня. Наступна ПРОЩА – 27го березня.
5. Просимо усіх на каву, канапки і солодке в нашій церковній залі після св. Літургії.
6. Будемо молитися що тижня за духовенство нашої Епархії. В особливий спосіб молимося цього тижня за отця Стефана Грициняка.

ANNOUNCEMENT

1. The Great Fast begins on Monday, tomorrow. Let us pray, fast and give alms, offering them for peace in Ukraine.
2. Who would like special prayers for their deceased loved ones during Great Lent please fill out the forms provided with the names of the deceased to be commemorated. Sorokousty are celebrated on Friday's at 6:30 PM.
3. Bishop Benedict will be visiting our parish this week from the 3rd to 6th of March.
4. Our Great Lenten retreat – 24th to 27th March. Our next PILGRIMAGE – March 27th.
5. All are invited for coffee, sandwiches and sweets to our parish hall after the Divine Liturgy.
6. We will be praying weekly for the priests of our Eparchy. This week let us pray in a special way for Fr. Damian Higgins.
7. **JOURNEYS** needs your help, please! Journeys needs some shelter site volunteers! Covid-19 has had a significant impact on the operations of the Journeys shelter sites. In order to provide shelter every night of the week, Journeys is working to open its Hope Center (1140 E. Northwest Highway, Palatine) as an overnight shelter location. Journeys needs volunteers to staff the site, particularly the overnight shifts (10:45PM to 3:00AM and 2:45AM to 7:00AM). Journeys will provide training to those who have not served as a shelter volunteer. If you are willing to lend a helping hand, please complete the survey at the following link: <https://www.surveymonkey.com/r/CNVTVL7> THANK YOU!

ПРОСИМО МОЛИТИСЯ І ПОСТИТИ ЗА УКРАЇНУ.

Кожного дня протягом наступного тижня наша церква відкрита з 8:00 ранку до 8:00 вечора.

Щодня о 7 вечора служиться відправа за мир в Україні.

Сьогодні маємо збірку на допомогу Україні.

Вашу допомогу можна буде скласти протягом тижня в скарбоньку при вході до церкви, або перерахувати гроші в нашому відділенні Самопомочі. Інформації опубліковані на парафіяльній фейсбук сторінці.

Наші пані просять допомоги на варениках. Всі гроші з продажу вареників призначені на допомогу Україні.

PLEASE PRAY AND FAST FOR UKRAINE

During this upcoming week our church will be open from 8 to 8 provided someone will attend.

Every evening there will be a service at 7PM offered for peace in Ukraine.

Today we will have a collection to aid Ukraine.

You can donate at any time for aid to Ukraine in the plastic container at the entrance to our church. You can donate through our branch of Selfreliance. More information is available on our Facebook page.

Our ladies ask for help in making varenyky. All monies from sales are earmarked to help Ukraine.

MARY'S RUSSIA-UKRAINE WARNING



Back in February 1972 — fifty years ago last weekend — the Ukrainian Catholic activist Josyp Terelya, who spent nearly twenty years in the Soviet gulag (prisons) for his faith, was at Vladimir Prison a hundred miles northeast of Moscow when the Virgin Mary allegedly appeared to him. It was the second time he'd been in this maximum-security prison, reserved for those with ten-year sentences (most, life terms), in the branch of the frigid, forbidding place known as Special Corpus Two.

After an investigation of articles he was writing, officials decided, without an official decree of death, to do away with him. For many years the Russians had tortured him — as they tortured many Catholics in Ukraine (killing tens of thousands, creating a famine that caused literally millions to die, and even nailing priests to walls) — and now they placed him in Cell 21, a so-called “freeze cell.”

There was no heat.

When he froze, there would be no evidence that they had killed him. After years of trying to break him down — throwing buckets of water on his head outside during winter, when he refused to voluntarily remove religious items, forcing needles through his wrists, aiming a spotlight at him all night to prevent sleep — they were going to be done with him.

Russians were okay with the Orthodox Church, which the KGB (which bred Vladimir Putin) controlled. But not with authentic Orthodox and especially not with Catholicism.



So noteworthy were Joseyp's faith and suffering that upon release, as Communism fell, John Paul II met privately with him several times, including at the weekend papal retreat at Castel Gandolfo.

During that horrible torture in Cell 21, as he felt his hair stiffen and eyelids freeze (they had removed his blankets and clothes), the Blessed Mother suddenly appeared, he claimed, warming the room and speaking to him. “*You have called me,*” she had said unforgettably, “*and I have come.*”

Many years later, in Canada, Josyp would make assertions about new “revelations” that had to be discerned very cautiously. But the experiences in prison seems imbued with first-tier-apparitional authenticity.

During that February 12, 1972, apparition, Josyp had recalled, the Virgin had reached with her left arm and showed him visions of the future.

“I saw a map.” he told us. “I saw a map and parts of it were burning. Russia! There were flames erupting all over Russia. Surrounding countries were also involved. There were flames in varying parts of the world.”



"It was what could happen if mankind does not come back to her Son. "I saw entire landscapes. I saw a river I recognized, the Amur. I don't know how I knew it was that river. I saw many islands there. I saw tanks on the Soviet side — but not the Soviet type — and a city in flames. "Siberia was on fire to the Ural Mountains. I saw Moscow, and the people there had faces that were twisted and deformed. Moscow was sinking and throughout the city were strange creatures running down the streets."

For our discernment.

It must be remembered that Terelya was an ardent Ukrainian activist.

Isn't Russia now on the path of conversion?

Perhaps. Perhaps not. Church attendance is just six percent — significantly lower than the U.S. — and the abortion rate more than twice as high (leading the world in one recent survey, Russia had a ratio of around 480 abortions per 1,000 live births, while the United States was around 200; a recent analysis from Germany in 2015 showed 135 abortions per 1,000 births.) Meanwhile, some Kremlin experts accuse Putin of having a team that stages various events to portray him in various roles, including that of candle-lighting devout Orthodox church attendant (as well as big-game hunter, karate expert, and other appealing roles).

"*The world is cold and spiritless,*" the Virgin allegedly told Terelya, "*as it was before the Flood.*" When the Mother of God looked into the future, said Terelya, she told him, "I see fire. The villages are burning. Water is burning. The very air is on fire. Everything is in flames. If people do not convert to Christ, there will be war. There shall be a great conflagration."

She reportedly added, "All you who have heard me today, you must go into the world and witness about what is to come."

And so, at times of international tension — now once more between Russia, which is trying to reconstitute the old Soviet Empire — and Ukraine, we are reminded to pray: for Russia, for Ukraine, and for authentic conversion in a part of the world where Christianity at least now had begun to regain its old footing. And the Ukrainian crisis may yet be resolved through diplomacy.

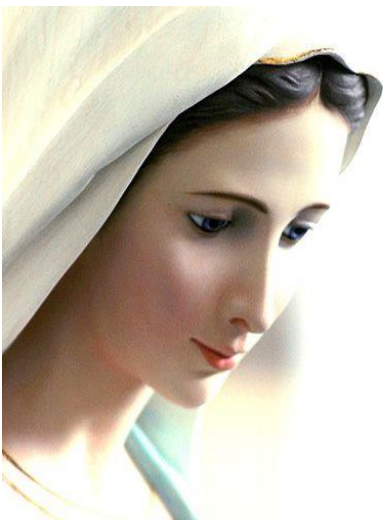
"*If Russia does not accept Christ the King, the entire world faces ruin,*" she later told him, during an apparition after his release. "*Pray for ravaged Russia. You can save the world by your prayers. How many warnings must mankind be given before it repents?*"

"*Ukraine, this is why I have come to you,*" she supposedly said during apparitions at a church in Hrushiw. "*For you were among the first of nations to become mine. You alone have not lost hope and love, though you have been inhumanely persecuted.*"

OUR LADY OF MEDJUGORJE, QUEEN OF PEACE

"Medjugorje is the spiritual center of the world"

(St. Pope John Paul II)



Dear Family of Mary!

Here is the February 25, 2022 Message from Our Lady, Queen of Peace of Medjugorje:

"Dear children! I am with you and we pray together. Help me with prayer, little children, that Satan may not prevail. His power of death, hatred, and fear has visited the earth. Therefore, little children, return to God and to prayer, to fasting and to renunciation, for all those who are downtrodden, poor, and have no voice in this world without God. Little children, if you do not return to God and His Commandments, you do not have a future. That is why He sent me to you to guide you. Thank you for having responded to my call."

Послання Богородиці, Цариці миру, 25 лютого 2022 року

"Дорогі діти! Я з вами, і ми молимося разом. Допоможіть Мені, дітоньки, молитвою, щоб сатана не запанував. Його потуга смерті, ненависті й страху охопила Землю. Тому, дітоньки, поверніться до

Бога й молитви, посту й відречення за всіх тих, хто погорджений, убогий і без голосу в цьому світі без Бога. Дітоньки, якщо не повернетесь до Бога та Його заповідей, не будете мати майбутнього. Тому Він послав Мене вам, щоб вела вас. Дякую вам, що відповіли на Мій заклик".

ПРИГАДУЄМО УСІМ ПАРАФІЯНАМ

Щоб гідно приймати Святі Тайни парафіянин повинен жити за правилами віри та серйозно підготуватися. Добрі (віддані) парафіяни є ті котрі:

1. В неділі й свята беруть участь в Святій Літургії
2. Жертвують час, таланти і матеріально підтримують парафію
3. Записані до парафії
4. Знають загальні правди й молитви нашої віри

A REMINDER TO ALL PARISHIONERS

Reception of the Sacraments requires the committed practice of the faith and serious preparation. Committed parishioners are those who:

1. Attend Divine Liturgy on Sunday's and Feast Days
2. Give of their time, talents and financial resources
3. Have enrolled in the parish
4. Know and understand the basic prayer and tenets of our faith

Remember Our Parish in Your Will

You can leave a lasting legacy to benefit future generations! Please remember our Immaculate Conception Ukrainian Catholic Parish when creating your will. Your good works will continue after you have gone! ***Please contact the office for information.***

Згадайте нашу парафію у Вашому заповіті

Ви можете залишити частину своєї спадщини на благо майбутніх поколінь! Ласкаво, памятайте, парафію Непорочного Зачаття Пречистої Діви Марії при створеню Вашого заповіту. Ваші добрі діла будуть продовжуватися після Вашого повернення Додому, до вічного життя!